

и Йемена, а также Председатель, выступая в своем качестве представителя Зимбабве.

23 февраля заявления сделали представители Союза Советских Социалистических Республик, Соединенных Штатов Америки, Китая, Индии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Австрии, Кубы, Франции, Бельгии, Эквадора, Йемена и Румынии. Заявление сделал Генеральный секретарь. Заявления были сделаны представителями Кувейта, Египта, Заира и Ирака.

25 февраля заявления были сделаны представителями Союза Советских Социалистических Республик, Йемена, Соединенных Штатов Америки, Индии, Кувейта, Ирака, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Китая, Заира, Кубы и Бельгии.

2 марта заявление сделал Председатель".

На своем 2978-м заседании 2 марта 1991 года Совет постановил пригласить представителей Ирака, Кувейта и Саудовской Аравии принять участие в обсуждении пункта, озаглавленного "Ситуация в отношениях между Ираком и Кувейтом".

#### **Резолюция 686 (1991)**

**от 2 марта 1991 года**

*Совет Безопасности,*

*ссылаясь* на свои резолюции 660 (1990) от 2 августа 1990 года, 661 (1990) от 6 августа 1990 года, 662 (1990) от 9 августа 1990 года, 664 (1990) от 18 августа 1990 года, 665 (1990) от 25 августа 1990 года, 666 (1990) от 13 сентября 1990 года, 667 (1990) от 16 сентября 1990 года, 669(1990) от 24 сентября 1990 года, 670(1990) от 25 сентября 1990 года, 674(1990) от 29 октября 1990 года, 677(1990) от 28 ноября 1990 года и 678 (1990) от 29 ноября 1990 года и вновь подтверждая их,

*напоминая* об обязательствах государств-членов согласно статье 25 Устава Организации Объединенных Наций,

*ссылаясь также* на пункт 9 резолюции 661 (1990) о помощи правительству Кувейта и подпункт с пункта 3 этой резолюции о поставках, предназначенных исключительно для медицинских целей, и поставках продуктов питания в рамках гуманитарной помощи,

*принимая к сведению* письма заместителя премьер-министра и министра иностранных дел Ирака от 27 февраля 1991 года на имя Председателя Совета Безопасности и Генерального секретаря, в которых подтверждается согласие Ирака полностью выполнить все вышеупомянутые резолюции<sup>40</sup>, и его письмо от той же даты на имя Председателя Совета Безопасности, в котором содержится заявление о намерении Ирака немедленно освободить военнопленных<sup>41</sup>,

*отмечая* приостановление наступательных боевых операций силами Кувейта и государств-членов, сотрудничающих с Кувейтом в соответствии с резолюцией 678(1990),

*учитывая* необходимость быть уверенным в мирных намерениях Ирака и выраженную в резолюции 678(1990) цель восстановления международного мира и безопасности в этом регионе,

*подчеркивая* важность принятия Ираком необходимых мер, которые позволили бы окончательно прекратить военные действия,

*подтверждая* приверженность всех государств-членов независимости, суверенитету и территориальной целостности Ирака и Кувейта и принимая к сведению выраженное государствами-членами, сотрудничающими с Кувейтом согласно пункту 2 резолюции 678(1990), намерение как можно скорее прекратить свое военное присутствие в Ираке сообразно с достижением целей этой резолюции,

*действуя* на основании главы VII Устава,

1. *подтверждает*, что все двенадцать вышеупомянутых резолюций продолжают полностью сохранять свою силу и действенность;

2. *требует*, чтобы Ирак осуществил свое принятие всех двенадцати вышеупомянутых резолюций, и в частности чтобы Ирак:

а) немедленно отказался от своих действий, направленных на аннексию Кувейта;

б) признал в принципе свою ответственность в соответствии с международным правом за любые убытки, ущерб или повреждения, причиненные Кувейту или третьим государствам, а также их гражданам и корпорациям в результате вторжения и незаконной оккупации Кувейта Ираком;

с) немедленно освободил под эгидой Международного комитета Красного Креста, обществ Красного Креста или обществ Красного Полумесяца всех граждан Кувейта и третьих государств, удерживаемых Ираком, и возвратил останки всех умерших граждан Кувейта или третьих государств, удерживаемых им;

д) немедленно начал возвращать всю захваченную Ираком кувейтскую собственность, с тем чтобы завершить этот возврат в кратчайшие возможные сроки;

3. *требует также*, чтобы Ирак:

а) прекратил враждебные или провокационные действия своих сил против всех государств-членов, включая ракетные удары и полеты боевых самолетов;

б) назначил военных начальников для встречи с командующими силами Кувейта и государств-членов, сотрудничающих с Кувейтом в соответствии с резолюцией 678(1990), с целью урегулирования военных аспектов прекращения военных действий в кратчайшие возможные сроки;

с) принял меры по обеспечению немедленного доступа ко всем военнопленным и их освобождения под эгидой Международного комитета Красного Креста и возврата останков всех погибших военнослужащих сил Кувейта и государств-членов, сотрудничающих с Кувейтом в соответствии с резолюцией 678 (1990);

д) предоставил всю информацию и оказал всяческое содействие в выявлении иракских мин, мин-ловушек и других взрывных устройств, а также любого химического и биологического оружия и материала в Кувейте, в районах Ирака, в которых временно находятся силы государств-членов, сотрудничающих с Кувейтом в

соответствии с резолюцией 678 (1990), и в прилегающих водах;

4. *признает*, что в течение периода, необходимого для того, чтобы Ирак выполнил пункты 2 и 3 выше, положения пункта 2 резолюции 678 (1990) остаются в силе;

5. *приветствует* решение Кувейта и государств-членов, сотрудничающих с Кувейтом в соответствии с резолюцией 678 (1990), предоставить доступ к иракским военнопленным и немедленно начать их освобождение под эгидой Международного комитета Красного Креста, как того требуют условия Женевской конвенции об обращении с военнопленными от 12 августа 1949 года<sup>42</sup>;

6. *просит* все государства-члены, а также Организацию Объединенных Наций, специализированные учреждения и другие международные организации системы Организации Объединенных Наций предпринять все соответствующие действия в целях сотрудничества с правительством и народом Кувейта в восстановлении их страны;

7. *постановляет*, что Ираку надлежит уведомить Генерального секретаря и Совет Безопасности о том, что он предпринял изложенные выше действия;

8. *постановляет также* в целях обеспечения быстрого окончательного прекращения военных действий продолжать активно рассматривать этот вопрос.

*Принята на 2978-м заседании 11 голосами против 1 (Куба) при 3 воздержавшихся (Индия, Йемен и Китай).*

#### Решения

На своем 2979-м заседании 3 марта 1991 года Совет продолжил свое рассмотрение этого пункта.

На том же заседании после консультаций членов Совета Безопасности Председатель от имени членов Совета сделал следующее заявление<sup>43</sup>:

"Совет Безопасности приветствует принятые на сегодняшний день Комитетом Совета